

SOSIALURIN

Blaðstjórn:

Vilhjelm Johannesen,
ábyrgdarblaðstjóri,
tlf. 5 5873, Klaksvík

Prentistaður:

Prentsmiðjan á Heysbreyt
tlf. 1 1820
Tórshavn

Mongum brestur ætlan

I SEINASTA blaði, sum kom út friggjadagin 22. mars, segdu vit frá ætlan okkara um at leypa tvey blað um, fyrri so at koma út aftur í gjár við einum størri og betri blað enn higartil, men so varð ikki; hetta varð heldur eitt stig úr øskuni í eldin og halda vit okkum til skylda lesarunum eina frágreiðing, sum skal verða givin her:

2. JULI 1973 bløgdu vit eina sonevnda fotosetmaskinu, ið sambært keypsáttmálan skuldi handast okkum umleið seks mánaðar seinni. Sum kunnugt helt hendan avtala ikki, men mánaðagin 18. mars — hálvantriðja mánaða aftaná at maskinan skuldi verið latin okkum — fingur vit boð um, at maskinan skuldi fara úr Keypmannahavn hósdagin 21. og at montururin, ið kuldi seta maskinuna upp, skuldi verða í Føroyum týsdagin 26. mars. Aft hetta fingur vit eisini staðfest í telefonsamrøðu við leverandørin næstseinst mikudag.

MASKINAN ER eisini framkomin í øllum góðum, men so ófullfíggið, at hon ikki kann takast í nýtslu við tað fyrsta. Ein týðandi lutur til maskinuna var ikki klárur frá verkstaðnum í USA, tá sjálv maskinan varð send, og er hesin lutur fyrst nú á veg úr USA til Danmarkar og verður hann væntandi her um eina viku ella so. Tá eru paskirnar á kroppi, og kemur instruktørurin, sum skal seta maskinuna í gongd, ikki higar fyrst enn aftaná høgutiðina. Aft hetta fingur vit ikki at vita, fyrst enn maskinan var komin, og eru vit tí kemnir í eina sera torføra støðu.

TÁ VIT FINGU boð um at maskinan skuldi koma, valdu vit at leggja blaðið stilt í eina viku, soleiðis at tær gomlu maskinurnar kundu takast niður og ein ætlað uppbygging fara fram á prentsmiðjunum. Vit vóru júst lúdnir við at beina fyrri tí gomlu pressuni og aðrir útgærd, sum hoyrdi til tað gamla arbeiðslagið, tá vit fingur at vita, at nýggja amboðini ikki vóru klár at taka í nýtslu.

SOLEIÐIS STANDA vit nú — verri fyrri enn nakrantíð áður. Gamla pressan er farin og tí fáa vit einki blað trykt sjálvir og av somu orsök kunnu vit heldur ikki greiða blað til ofsettprentingar á prentsmiðju Dimmlættingar, soleiðis sum vit hava gjørt við friggjadagsblaðini nú í seinastuni.

GAMLA SETIMASKINAN stendur tó eftir. Við tað at prentsmiðjan hjá Arnhold Óster hefur áttikið sær at trykja tvey blað fyrri okkum um vikuna, kunnu vit greiða at koma út við fyra síðum tvær ferðir um vikuna higar til nýggju amboðini verða klár at taka í nýtslu.

HETTA ER ein ógvuliga avmarkað stødd, men sum umstøðurnar nú eru, fáa vit ikki avgreitt óðrvisi blað og biðja vit lesarnar halda okkum til góðar. Í einum so lúðum blað verður, lesitilfarið ógvuliga avmarkað og oftast ein yvirvekt av lýsingum. Sum ein fylgja av at blaðið ikki kom út í síðstu viku, manna lýsingarnar í blaðnum í dag tó vera óvanliga nøgvar.

VIT VILJA gera alt sum vit kunna, fyrri at tær nýggju amboðini verða tikin í nýtslu so skjótt sum gjørligt, soleiðis at vit so sum lovað kunnu presentera eitt størri og betri blað, sum eisini kann koma út regluliga og halda tað ásett støddina.

VIT BIÐJA lesarnar eina ferð enn um at halda okkum til góðar.

Tryggingarsambandið
FØROYAR

Føroya Krigstrygging	Tlf. 90
Føroya Sjóvátrygging	90
Føroya Brunatrygging	1098
Føroya Vanlukutrygging	1466

Vit tryggja:

Bátar, skip, verur, hús, innbúg, akføro. a.

Føroyingar eiga at tryggja í landsins egna trygging.

Haldið SOSIALIN!

Fræmshald frá 1. síðu (1)

visti samstundis á, at slíkar stundum eru neyðugar.

Eisini røddi býarstjórin um ústykingar og ústykingarmøguleikar, eins og hann visti á býarplanin fyrri Havnina, sum kommunan varð álegd at gera sambært lógtingslóg frá 1954.

Higartil hava vit havt ringar royndir av privatum ústykingum, tí kommunan hefur oftast verið noydd at tikið um endan, segði Petur Christiansen. Hann helt, at entreprenørar áttu at tikið seg saman og farið undir ústykingar.

130 umsóknir

— Kommunan hefur í lutuni liggið andi inni einar 120—130 umsóknir um grundstykki, upplýsti Petur Christiansen. Samstundis upplýsti hann, at um fáar vikur verður farið undir ústyking av Kommunnarmýru, har vrntandi eini 152 grund øki verða tók. Somuleiðis upplýsti býarstjórin, at ústykingar í lutuni fara fram til bygging av 36 íbúðum, sum eitt eigarafelag seinni skal yvirtaka.

Peningastovrnarnir
grovir

— Peningastovrnarnir eru grovir móti kommununi. Og somuleiðis móti privatum, segði Petur Christiansen.

Hann nevndi, at peningastovrnarnir krevja landskassaveðhald, um ján skulu takast, og á henda hátt einki seia í vág, men einans strúka við profittinum.

— Kommunan hefur onga inn-tókukeldu uttan skattin, segði Petur Christiansen. Hann segði, at tað ikki minst av hesum ávum eru s'órir trupulleikar at byggja ein nýggjan bý.

Býarstjórin upplýsti, at kommunan hefur ábyrgd av 60 km. av veg, sum skulu haldast viðlíka, umframt ábyrgd av nýggjum vega-gerðum.

Fræmshald frá 1. síðu (2)

á samta fundi, men segdu seg ikki kunna geva uppskoti Hugvekkjarans undirtøku.

Petur Christiansen, býarstjóri, sum umboðaði Havnar kommunu, metti, at lyklaklár seithús, eftir nevnda uppskoti, fara at gerast eins dýr kortini. Hann segði, at kommunan ikki er før fyrri undir nýverandi figgarumstøðum at reisa hús, sum fyrsu árinu skulu vera rentu- og avdráttarfrí, um uppskot Hugvekkjarans miðar imóti.

Óðrvisi figgingarhættur

Atli Dam, lögmaður, umboðandi landsýrið, segði, at nevnda uppskot miðar imóti óðrvisi figgingarhætti enn higartil, og at uppskotið tiskil ikki fremur nakra loysn í sær sjálvum.

Tað almenna skal eftir nevnda uppskoti einans flýggja út pening til hansara, sum byggir, og sum s'ðani flýggjar peningin viðari til hansara, ið eigur jorðina, bygt verður á, segði lögmaður.

Hann nevndi eisini í hesum viðfangi, at almenna s'undningsskipanin fyrri seithús fer at verða júst sama upphædd, sum tilskrivað verður Húsallingsgrunninum á hvørjum ári — umleið 3 milj. kr.

Kunngerð

Á umboðsfundi hin 18. mars 1974 varð samtykt at hækka s'reymprisin, ið hefur staðið við síðani 1. april 1969, soleiðis at góldið verður eftir hesari

Gjæ/dsskrá frá 1. april 1974

A. Seihús, úthús, neyst o.t.
Fritt er at velja millum

1. Ljósagjald:

Streymgjald	75	oyrukWh.
Málaragjald	36	kr./ár.

2. Húsarhaldsgjald:

Streymgjald, øll nýtsla	25	oyrukWh.
Streymgjald, óvnytsla	75	oyrukWh.
Fast gjald, øll teknað kW	120	kr./árkW
Málaragjald, 1-2-3 fasur	36	kr./ár.

B. Virkir, bakari, skrivstovur handlar, gistingarhús, skúlar v.m. við last og nýtslu størri enn ávíkavist 10 kW og 10.000 kWh um árið hava fritt at velja millum A. ella

Virkgjald:

Streymgjald	20	oyrukWh.
Fast gjald fyrri hvørt avmerkt kW	108	kr./ár.
Málaragjald	108	kr./ár.

C. Ídnaður við last og nýtslu størri enn ávíkavist 10 kW og 10.000 kWh um árið hava fritt at velja millum A. ella

Ídnaðargjald:

Streymgjald	16	oyrukWh.
Fast gjald fyrri hvørt avmerkt kW	60	kr./ár.
Málaragjald	108	kr./ár.

D. Kirkjur og trúarsamkomuhús:

Streymgjald	18	oyrukWh.
Málaragjald 1-2-3 fasur	36	kr./ár.

E. Gøtljós:

Streymgjald	18	oyrukWh.
Fast gjald fyrri hvørt lykt	8	kr./ár.
Málaragjald 1-2-3 fasur	36	kr./ár.

Privoksturur er uppá umleið 25%, og er avoldin umframt hin hoga eljuprísir eisini tær hækkanði útreiðslur yvirhøvar.

S.E.V.

Til sjúkrakassalimirnar!

Læknihjálpin frá sjúkrakassa er vanliga avmarkað til dag-arbeiðstíðina fyrstu fimm gerandisdagar og skal lækni bóðsændast, skal helst sigast frá innan kl. 11.

Læknihjálpið gerandisdagar aftaná kl. 16 og leygardag og sunnudag verður bert góldin av sjúkrakassarum um tað snýr seg um vanlukku, barnferð, bráðkomna ella versnaða sjúku, har hjálpið er bráðneyðugt.

Fólk skulu standa í sjúkrakassa har tey búgva, og limirnir hava vanliga bert rætt til læknishjálpið frá tí lækna, sum tey eru tilskrivað.

Fólk, sum ferðast og fara til lækna sum tey ikki hoyra til, fáa ikki hesa hjálpið góðna av sjúkrakassarum uttan so, at tein er um bráðliga ókomna sjúku.

Limirnir eiga altíð at hava sjúkrakassabók við til lækna.

LÆKNAFELAG FØROYA

MEGINFELAG SJUKRAKASSA FØROYA

Umsóknir um studning

Umsóknir um s'undning til mjólkafarmleiðslu og til framleiðslu av slaktinectakjötí fyrri 1973-74 skulu eins og umsóknir um studning til velting og til bygging av súrhoyggjabrunn um fyrri figgarjárið 1974-75 verða sendar okkum seinast 15. april 1974.

FØROYA JARÐARRÁÐ

Lýsið í SOSIALINUM!